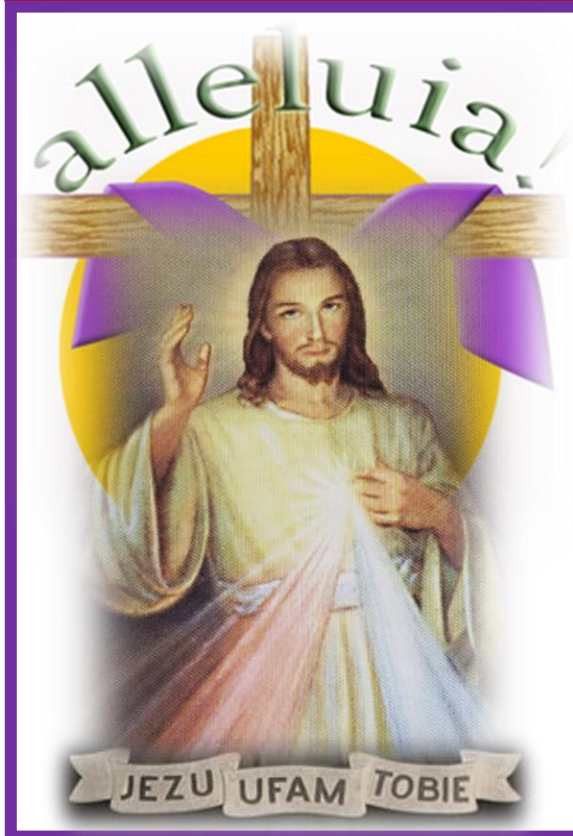


POLSKA MISJA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO



**WIELKANOC
2023**

KOŚCIÓŁ ŚW. PAWŁA

Saint Petersburg, 1800, 12th St. N

Niedziela 1:00 pm
Poniedziałek 7:00 pm
Wtorek 7:00 pm
Środa 7:00 pm
Piątek 7:00 pm
Sobota Wigilia Niedzieli 7:00 pm
W I-szą Sobotę miesiąca 9:00 am

KOŚCIÓŁ ŚW. JAKUBA

Port Richey, 8400 Monarch Dr.

Niedziela 10:00 am

► **Przypominamy o obowiązku przynależności do Parafii.** Prawo kościoła w USA nie zezwala na wydawanie zaświadczeń, udzielania sakramentów, w szczególności pogrzebów dla osób, które nie są członkami Parafii. Zapisy do Parafii przyjmowane są w kancelarii, w lokacji Port Richey, deklaracje można pobrać w zakrystii.

► **Spowiedź w j. polskim:** w I-sze Piątki od godz. 6pm.

► **Sakrament Chrztu:** Termin należy ustalić miesiąc wcześniej.

► **Sakrament Małżeństwa:** Zamiar zawarcia małżeństwa proszę zgłaszać 6 miesięcy przed planowanym ślubem. Termin spotkania przedmałżeńskiego należy ustalać z Księdzem.

• **KOŚCIÓŁ adres: 1800 12th St., N Saint Petersburg, Fl 33704**

• **KANCELARIA adres: 1358 20th Ave N. St. Petersburg, Fl 33704 ♦ tel: 7 2 7. 8 2 3. 6 9 9 7**

♦ **e-mail: polskamisjastpete@gmail.com**

♦ **www.polskamisja.org**

• **KANCELARIA GODZ. PRZYJĘĆ:** ♦ **Poniedziałki: 11AM - 1PM** ♦ **Środy & Piątki: 5 PM - 7 PM**

• **KSIĄDZ: Andrzej Gorczyca MIC / w nagłych wypadkach 413. 355. 4443**

• **SEKRETARKA: Krystyna Hipp 727. 488. 1745**



Niedziela Palmowa 2023 r.
w kościele w Port Richey.

Dzieci ze Szkółki
z Tarpon Springs
z Palmami.

„PARAFIALNA ŚWIĘCONKA„



Święto Miłosierdzia Bożego

16 kwietnia b. r./niedziela

Zapraszamy Parafian oraz Gości

na Mszę św., godz. 1PM

do kościoła w Saint Petersburg.

***PO MSZY ŚW. SPOTYKAMY SIĘ
W CAFETERII**

*ks. dr Andrzej J. Gorczyca MIC
oraz Rada Parafialna*



Życzenia Wielkanocne ...

■ Niech Zmartwychwstały
Jezus Chrystus rozpali
ogień miłości na całym świecie
przyniesie pokój
i miłość między ludźmi.
Spokojnych Świąt Wielkiej Nocy
Parafianom i Gościom
Polskiej Misji Miłosierdzia Bożego

Życzą

Ks. Prałat Robert Gibbons
oraz Ks. Andrzej MIC



Pan Zmartwychwstał, Prawdziwie Zmartwychwstał, Alleluja !

■ Zmartwychwstały Nasz Pan - Jezus Chrystus niech przyniesie radość
dla Księdza Andrzeja ze spełnianej posługi dla Naszej Misji
błogosławi każdy dzień i obdarzy zdrowiem
oraz niezbędnymi łaskami

Tego Życzą

wdzięczni Parafianie z Port Richey i St. Petersburg
oraz redagująca Biuletyn Parafialny, Urszula Górecki

1. Sobota	8:40 AM	Godzinki Ku Czci Najświętszej Marii Panny.
<i>1-sza misja</i>	9:00 AM	W int. Rycerstwa Niepokalanej.
	7:00 PM	O zdrowie i Boże bł. dla Czesława Leszczyńskiego z int. Syna, Bogdana.
2. Niedziela	10:00 AM	Msza św. z prośbą o zdrowie dla Adama z int. Siostry, Urszuli z Mężem.
	1:00 PM	+ Janina Dziąba z int. Koła Podhalan #79
3. Poniedziałek	7:00 PM
4. Wtorek	7:00 PM
5. Środa	7:00 PM	+ Helena + Bronisław Buła z int. Córk, Antoniny z Rodziną.
6. Wielki Czwartek	6:00 PM	Msza św. / St. Petersburg w int. ks. Andrzeja.
7. Wielki Piątek	6:30 PM	Droga Krzyżowa.
	7:00 PM	Liturgia Wielkiego Piątku.
8. Sobota	8:00 PM	+ Ryszard Augustyniak w 8-Rocz. Śmierci z int. Siostry, Krystyny.
9. Niedziela	5:30 AM	REZUREKCJA /St. Petersburg
WIELKANOC	10:00 AM	+ Bronisława Nowosiak z int. Wnuczka, Patryka z Rodziną.
	1:00 PM
10. Poniedziałek Wiel.	7:00 PM	O zdrowie dla Hubert i Natan z int. Joanny i Artura.
11. Wtorek	7:00 PM
12. Środa	7:00 PM	+ Janina Dziąba z int. Tadeusza Huzior.
14. Piątek	7:00 PM	+ Janina + Franciszek Cyrwus z int. Syna z Rodziną.
15. Sobota	7:00 PM	+ Cecylia + Władysław Kot z int. Danuty Sobolewskiej.
16. Niedziela	10:00 AM	+ Maria Stasiak z int. Córk, Anieli z Mężem i Wnukami.
<i>Miłosierdzia Bożego</i>	1:00 PM	+ Mateusz Chowaniak w 7-Rocz. Śm. z int. Rodziców, Danuty i Macieja Chowaniak.
17. Poniedziałek	7:00 PM	+ Jadwiga Nosowicz w 1- Rocz. Śmierci z int. Rodziny.
18. Wtorek	7:00 PM	O zdrowie dla Jacka i Klaudii z ok. Urodzin z int. Babci, Anny.
19. Środa	7:00 PM	O Boże bł. dla Władysław Król z ok. Urodzin z int. Żony, Anny.
21. Piątek	7:00 PM	+ Janina Dziąba z int. Tadeusza Huzior.
22. Sobota	7:00 PM	+ Alicja Bobińska z int. Męża.
23. Niedziela	10:00 AM	+ Tadeusz Trzeciak z int. Uczestników Pogrzebu.
	1:00 PM	+ Halina Matwiejczyk w 5-Rocz. Śmierci z int. Córk, Buni i Teresy z Rodzinami.
24. Poniedziałek	7:00 PM	+ Stefania + Franciszek Bilek z int. Rodziny.
25. Wtorek	7:00 PM	+ Anna Czerny z int. Znajomych.
26. Środa	7:00 PM	+ Maria + Tadeusz Szydłak z int. Rodziny, Czystoń i Piotrowskich.
28. Piątek	7:00 PM	+ Aniela + Józef Dzielski z int. Córk, Anny.
29. Sobota	7:00 PM	+ Antonina + Józef Król z int. Syna.
30. Niedziela	10:00 AM	+ Dariusz Kłyk w 2- Rocz. Śmierci z int. Mamy, Krystyny.
	1:00 PM	+ Stanisława Dydyńska z int. Rodziny, Dydyńskich.

■ KOLEKTY

<u>Dzień</u>	<u>St. Pete.</u>	<u>Port Richey</u>
Feb. 26	\$1,069	\$623
March 5	\$2,019	\$907
II Collection	\$273	\$245
March 12	\$999	\$714
March 19	\$1,075	\$385
March 26	\$2,590	\$586
Apr. 2	\$2,208	\$745
II Collection	\$642	\$208

ZA OFIARNOŚĆ
WSZYSTKIM SKŁADAMY
SERDECZNE
BÓG ZAPŁAĆ!

■ APOSTOLSKA INTENCJA MODLITWY

Módlmy się, aby parafie, stawiając w centrum komunie, stawały się coraz bardziej wspólnotami wiary, braterstwa i otwartości wobec najbardziej potrzebujących.

■ PODZIĘKOWANIE za ciasto na spotkania przy kawie



▪ Za donacje ciast w Port Richey dziękujemy: Agnieszce Bąk, Dorocie Chowaniak, Krystynie Pecenkovec i Bogdanowi Celek, natomiast za przygotowanie kawy, Annie i Zbigniewowi Dmochowski oraz Krzysztofowi Pawłowski.

▪ Za donacje ciast w St. Petersburg, dziękujemy: Urszuli Parker, Annie Banasiak, Teresie Kukiz oraz za przygotowanie kawy: Donnie i Jim Kieffer, Jolancie Zasadny, Halinie

Butcher, Grażynie i Leszkowi Kaźmierczak.

ZAPRASZAMY do cafeterii na kawę z ciastem w 2-gą i 4-tą niedzielę miesiąca.

■ OGŁOSZENIA

JOLANTA FRANCO
Mortgage Loan Originator
I speak Polish

727-260-5429 direct
941-266-7480 cell
jolanta.franco@usbank.com
NMLS #: 588914

U.S. Bank Mortgage
3001 N Rocky Point Dr East, Suite 218
Tampa, FL 33607

usbank.com



MASZ ŻYCZENIE
UMIEŚĆ U NAS
SWOJE OGŁOSZENIE!

■ **OGŁOSZENIA**

NAUCZĘ CIĘ GRAĆ
 szybko i ładnie
 na pianinie lub keyboardzie
mgr Ludwik Chyl



tel: 941. 345.0273 lub 941. 565. 4607

Interior
 Exterior
 Residential
 Commercial

Robert Rymar
Expert Painter
RymarPainting@Gmail.com
347. 538. 7001



Monika Kedziora
 *20 lat doświadczenia
21 Century 21 ListSmart
 *ZAOSZCZĘDŹ NA SPRZEDAŻY
 DOMU, „FLAT FEE” program
727. 877. 9217 lub 630. 337. 6455
 Email: realestatebymonika@gmail.com

POLSKA SZKOŁA
 im. Marii Skłodowskiej Curie
 lokacja i telefon

***Tarpon Springs**
727. 364. 5323

***Clearwater**
727.798. 2649

PRIVATE HOUSE CLEANING SERVICE

SERVICES OFFERED
 KITCHENS, BATHROOMS
 FLOOR CLEANING, DUSTING
 HOME & OFFICES



* PROFESSIONAL CLEANING
 OVER 25 YRS OF EXPERIENCE

MARIA
845
558-9350

ALL SURROUNDING AREAS OF HUDSON
 INCLUDING: LAND O LAKES, NEW PORT
 RICHEY HOLIDAY, SPRING HILL...ETC

FREE ESTIMATES

FUTURE HOME REALTY



Andzelika Duraj

727. 698. 3909

www.facebook.com/AndzelikaDuraj
andzelikaduraj@gmail.com

Cutting Edge Hair Salon

38854 US Hwy 19 N, Tarpon Springs, FL 34689

727. 277. 1346
 ścięcia, kolory, pasemka
 balayage, keratynowe
 przełużenie włosów
 upięcia na specjalne okazje



Fryzjerka
MAGDA

10% off* Jednorazowo

M & W
European Deli
 WYROBY SPORZĄDZANE NA MIEJSCU

2676 Bay Shore Blvd, Suite L, Dunedin, FL 34698

Open: Tuesday - Saturday 10 am - 6 pm

tel: (727) 738 - 0679 fax: (727) 734 - 1197
 ZAPRASZAJĄ: Małgorzata i Wacław Kamiński

■ **OGŁOSZENIA**

NAUCZĘ CIĘ GRAĆ
 szybko i ładnie
 na pianinie lub keyboardzie
mgr Ludwik Chyl



tel: 941. 345.0273 lub 941. 565. 4607

Interior
 Exterior
 Residential
 Commercial

Robert Rymar
Expert Painter
RymarPainting@Gmail.com
347. 538. 7001



Monika Kedziora
 *20 lat doświadczenia
21 Century 21 ListSmart
 *ZAOSZCZĘDŹ NA SPRZEDAŻY
 DOMU, „FLAT FEE” program
727. 877. 9217 lub 630. 337. 6455
 Email: realestatebymonika@gmail.com

POLSKA SZKOŁA
 im. Marii Skłodowskiej Curie
 lokacja i telefon

***Tarpon Springs**
727. 364. 5323

***Clearwater**
727.798. 2649

PRIVATE HOUSE CLEANING SERVICE

SERVICES OFFERED
 KITCHENS, BATHROOMS
 FLOOR CLEANING, DUSTING
 HOME & OFFICES



* PROFESSIONAL CLEANING
 OVER 25 YRS OF EXPERIENCE

MARIA
845
558-9350

ALL SURROUNDING AREAS OF HUDSON
 INCLUDING: LAND O LAKES, NEW PORT
 RICHEY HOLIDAY, SPRING HILL...ETC

FREE ESTIMATES

FUTURE HOME REALTY



Andzelika Duraj

727. 698. 3909

www.facebook.com/AndzelikaDuraj
andzelikaduraj@gmail.com

Cutting Edge Hair Salon

38854 US Hwy 19 N, Tarpon Springs, FL 34689

727. 277. 1346
 ścięcia, kolory, pasemka
 balayage, keratynę
 przełużenie włosów
 upięcia na specjalne okazje



Fryzjerka
MAGDA

10% off* Jednorazowo

M & W
European Deli
 WYROBY SPORZĄDZANE NA MIEJSCU

2676 Bay Shore Blvd, Suite L, Dunedin, FL 34698

Open: Tuesday - Saturday 10 am - 6 pm

tel: (727) 738 - 0679 fax: (727) 734 - 1197
 ZAPRASZAJĄ: Małgorzata i Wacław Kamiński

POLSKIE CENTRUM im. Jana Pawła II



1521 Saturn Ave, Clearwater, FL 33755
tel. (7 2 7) 2 9 8 - 8 6 0 9
e-mail: polcenterbiuro@gmail.com

Godziny otwarcia biura:

- Środa & Czwartek: 11:00 - 16:00
- Piątek: 12:00 - 17:00
- Sobota: 11:00 - 16:00

PINNACLE ACCOUNTING LLC **BANK I PLANY EMERYTALNE**

1013 Ohio Ave, Palm Harbor, FL 34683

- Rozliczanie podatków (95\$ and up) ● Księgowość
- Konsultacje ● Notariusz Publiczny
- Pomoc w wypełnianiu form emigracyjnych

Kontakt: **ANETA GAWLE**

e-mail: patax95@gmail.com

Tel; 727. 773. 1040

Fax; 727. 773.

Residential Cleaning Service



Zatrudnię Panie
w firmie sprzątającej
dostępne benefity.

727. 686. 4388

PRACA DLA KOBIETY

\$ 800 na tydzień

Tel.: 727 - 647 - 7457

Polonia, Inc.

727 - 522 - 1942
4350, 16-th Str. N., St. Petersburg, FL 33703

Anna Slavov
President

Info. na str. www.poloniaklub.org
646 - 246 - 3009

EUROPEAN GOODIES, INC.

116 N. Main Ave, Clearwater, FL 33765

Tel: 727- 526 - 1118

Zapraszają na wyroby masarskie

Tues. - Fri.: 9 AM - 6 PM
Sat.: 9 AM - 4 PM

Właściciele; Bernarda & Michał Przywalny



unipol@tampabay.rr.com

tel./fax; (727) 526-5979

UNIPOL TRAVEL

OFERUJEMY: 4616, 49th Str. N., St. Pete., FL 33709

Bilety Lotnicze do Europy
Zdjęcia Paszportowe
Wysyłkę Paczek i Pieniądzy
Usługi Notarialne

Biuro czynne od
Wtorku-Piątku
10 AM - 5 PM

Zapraszają: Mariola & Mark Nowakowski

UBEZPIECZENIA

Samochód • Dom • Życie • Zdrowie • Biznes
Bank i Plany Emerytali

Małgorzata /Maggie/ Wazio

Licencjonowany Agent Ubezpieczeniowy

7801 Starkey Rd, Seminole, FL 33777
email: maggie.wazio.leo5@statefarm.com

tel: 727-397-1495



Mówimy po polsku fax: 727-393-0938

KRAVITZ LAW GROUP, P. A.

Jowita Wysocka Kravitz, Esq. & Ed Kravitz, Esq

- Wypadki samochodowe
- Błędy lekarskie

tel: 888. 554. 9998
Jovita@KravitzGroup.com



Adwokat mówi po Polsku Zapraszamy do naszych biur:
Clearwater * St. Petersburg * Ft. Lauderdale * Boston-MA

OGŁOSZENIA

w Biuletynie Parafialnym przyjmuje

Kancelaria: 727. 823. 6997

lub

redaktor i grafik

Urszula Górecki

727. 638. 6865

Email: urszula89@msn.com



Renata Sobanski

Cell: 727. 514.1401

renatasobanski@yahoo.com



Dorota Pasek

Cell: 727. 505. 8857

pasekd@yahoo.com



FUTURE HOME REALTY

7605 Cita Lane #101, New Port Richey, FL 34653



Krystyna Zakrzewski

Licensed Insurance Agent
Mówię po polsku

The Auto Club Group

32050 US 19 North, Palm Harbor, FL 34684

727-437-5595 office

800-891-4222 toll free

877-679-6011 fax

kzakrzewski@acg.aaa.com

autoclubsouth.aaa.com



POLSKIE BIURO



2474 Sunset Point Rd, Clearwater, FL 33765



*Emerytury w Polsce *Pełnomocnictwa

*Prawo polskie-sprawy
prowadzone w PL.

*Notary Public

Cell: 727. 580. 7972

F.: 727. 470. 9037

E-mail: officebs61@gmail.com

Bożena Stanojevic M.A./ex- Szabala



Magdalena Smyl

Licensed Insurance Agent

Tel. 863-940-1161

UBEZPIECZENIA MEDYCZNE
MEDICARE

Mówię po polsku *Pomoc bezpłatna
Health | Life | Medicare



AGNIESZKA BAK

Realtor

cell: 813. 299. 7854

E-mail

realtoragnesbak@gmail.com

